

■ **Platrans AG**, in Schönenbuch, Frostweg 8, 4124 Schönenbuch, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 28.07.2003. Zweck: Schiffsbefrachtungen von flüssigen Brennstoffen und Chemikalien. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten. Aktienkapital: CHF 100'000.--. Liberierung Aktienkapital: CHF 100'000.--. Aktien: 100 Namenaktien zu CHF 1'000.--. Publikationsorgan: SHAB. Die Mitteilungen der Gesellschaft an die Aktionäre erfolgen durch Publikation im SHAB oder, sofern Adressen bekannt, durch Brief. Vinkulierung: Die Übertragbarkeit der Namenaktien ist nach Massgabe der Statuten beschränkt. Eingetragene Personen: Reichlin, Hugo, von Steinerberg, in Schwyz, Mitglied des Verwaltungsrates, mit Einzelunterschrift; Fontijne, Alexander, niederländischer Staatsangehöriger, in Schönenbuch, Direktor, mit Einzelunterschrift; Retraco AG, in Schwyz, Revisionsstelle.  
Tagebuch Nr. 3246 vom 29.07.2003  
(01115744 / CH-280.3.006.744-6)